

Questions au Feuilleton — Suite

- Transports aériens (M. ForreSTALL), 2075 (M. ForreSTALL), 2367-8
 (M. Diefenbaker), 2797-8 (M. Harding), 2798 (M. Peddle), 2801 (M. Penner), 3195
 (M. ForreSTALL), 3195, 3472 (M. Schumacher), 5456 (M. ForreSTALL), 6156-7 (M. Nesbitt),
 6157 (M. Mazankowski), 6155-6 (M. Comeau), 8628 (M. ForreSTALL), 8632
- Travail, ministère (M. R. Muir), 2921 (M. Skoberg), 6156 (M. R. Muir), 8221 (M. Robinson),
 8718, 8729-30
- Travailleurs rémunérés au cours de 1959-69, y compris les entreprises fédérales
 (M. Fortin), 8409
- Travaux d'hiver, programme (M. Rose), 1948 (M. Broadbent), 1950
- Travaux publics (M. Coates), 992 (M. Crouse), 2368-9 (M. Rodrigue), 3198 (M. R. Muir),
 3619 (M. M. Lessard), 3740-1 (M. Marshall), 5035-6 (M. MacEwan), 5037 (M. Peddle),
 5038 (M. Yewchuk), 5169-70 (M. C. Stewart) 5767 (M. Rodrigue), 5881 (M. A. Lambert),
 7531
- Travaux publics, ministère (M. Caouette), 1410 (M. Skoberg), 2074 (M. S. Knowles), 2217
 (M. McIntosh), 2370-1 (M. Coates), 4654 (M. S. Knowles), 5032-3 (M. Sulatycky),
 8413-4 (M. Robinson), 8417 (M. Robinson), 8713, 8728-9
- Tremblements de terre (M. Rose), 1803-4
- Typhoïde, épidémie à bord de l'*Oronsay*, rapport du Dr Cox, etc. (M. Baldwin), 6626
- Universités (M. Rose), 4515 (M. M. Lambert), 5764 (M. Nystrom), 8408 (M. Nystrom),
 8626-7
- Usines d'épuration des eaux d'égout (Mme MacInnis), 5335-6 (M. Gilbert), 7106, 8723
 (M. Mazankowski), 8723-4
- Valeurs mobilières, commission nationale (M. M. Lambert), 4065
- Vancouver (M. Winch), 2367 (M. Goode), 3618, 8225
- Vatican, ambassade du Canada (M. F. Howard), 867, 1414 (M. Nystrom), 4068-9
- Vatican, ambassadeur du Canada, M. John Robbins (M. Diefenbaker), 1534
- V viande (Mme MacInnis), 862 (M. Southam), 6900
- Vietnam, situation (M. Mather), 2234 (M. ForreSTALL), 2800 (M. Skoberg), 7111
- Vivres (M. Haidasz), 7257 (M. Harding), 8727
- Volailles, subventions aux éleveurs (M. Robinson), 3949
- Welland, canal (M. Skoberg), 1533-4
- West Line Limited, navires de croisière (M. McCleave), 8224
- White Pass and Yukon Corporation (M. F. Howard), 985-6
- Yarmouth, quai, aménagement (M. Comeau), 1688
- Yukon, territoire (M. Beaudoin), 5879
- Yukon Electrical Company (M. F. Howard), 985

Questions de privilège

- Baldwin, M. — Restrictions sur les salaires, déclaration d'un ministre à l'extérieur de la
 Chambre, 7794-5, 7813; rapport du comité des drogues utilisées à des fins non
 médicales, non-présentation, m. de renvoi de la question au comité des privilèges et
 élections, 8041-2; Livre blanc sur l'assurance-chômage, publication dans la presse
 avant la présentation à la Chambre, m. de renvoi au comité de la procédure et de l'orga-
 nisation, 8211-2
- Broadbent, M. — Prix des voitures, majoration, m. tendant au renvoi de la question au
 comité des privilèges et élections, 577
- Burton, M. — Réponses aux questions au *Feuilleton*, 2293
- Cafik, M. — Case postale 4430 louée à M. Colin Brown, m. tendant au renvoi de la
 question au comité des privilèges et élections, 5392-4
- Comeau, M. — Emploi du député de Halton-Wentworth par un ministère de Terre-Neuve,
 8703-4
- Crouse, M. — Ministres, bureaux dans leur circonscription, m. tendant au renvoi de la
 question au comité des privilèges et élections, 5819-20
- Diefenbaker, M. — Modification au *Hansard*, question au premier ministre, 981; propos du
 premier ministre au sujet des crédits de l'Expo, 3341-2
- Dinsdale, M. — Parcs nationaux, lettre déposée par le ministre des Affaires indiennes et
 du Nord canadien, 2627-8
- Douglas, M. T.C. — Déclarations contradictoires du premier ministre et du ministre de
 l'Énergie, des Mines et des Ressources au sujet de l'eau, 4109; critiques de certains
 ministres au sujet de l'auditeur général, 5755
- Dumont, M. — Radio-Canada, émissions sur le Nigéria-Biafra, ingérence du député de
 Dollard dans la préparation, 2513
- Fortin, M. — Rapport du comité de l'agriculture, m. de renvoi au comité, 3669-70
- Hales, M. — Propos de M. D.S. Macdonald à l'égard du président du comité des comptes
 publics, m. de renvoi au comité des privilèges et élections, 7883-4
- Hees, M. — Indice du coût de la vie, heure de communication du Bureau fédéral de la
 statistique, 2355
- Homer, M. — Vente de blé au Pérou, renseignements refusés à la Chambre, 6697-700,
 6706-12